



## Goig a la Sagrada Família

Sant Pere Sallavinera

### Ubicació

**Comarca:** Anoia  
**Alçada:** 588

### Coordenades:

**Latitud:** 41.7365  
**Longitud:** 1.57238  
**UTM Est (X):** 381280  
**UTM Nord (Y):** 4621506

### Classificació

**Número de fitxa** 08189 - 17  
**Àmbit:** Patrimoni immaterial  
**Tipologia** Música i dansa  
**Estil / època:** Contemporani  
**Segle** XIX  
**Any** 1884  
**Estat de conservació** Bo  
**Protecció** Inexistent  
**Accés** Fàcil  
**Ús actual:** Religios  
**Titularitat** Pública  
**Autoria de la fitxa** Núria Cabañas  
**Data de registre de la fitxa:** dc., 13/03/2019 - 01:00

### Descripció

El goig és en honor de la Sagrada Família que es canta a la capella del Molí de Boixadors per Sant Josep i per la Sagrada Família. El goig s'inicia amb el següent vers: " En aquesta vall de plors, Als mortals que hi fem via; Siau nostres protectors, Jesus, Joseph y Maria".

### Observacions:

Hi ha tres edicions estampades per Estampa dels Hereus de la V. Pla de Barcelona els anys 1884, 1889 i 1905.

## **Bibliografia**

BISBAL, MA; MIRET, MT; MONCUNILL, C. (2001): Els Goigs a la comarca de l'Anoia. Rafael Dalmau. Barcelona.

GOIGS  
**EN HONOR DE LA SAGRADA FAMILIA**

PERA CANTARSE EN SA NOVA CAPELLA DEL MOLÍ DE BOIXADORS.



En aquesta vall de plors  
 Als mortals que hi fem la via:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

En lo portal de Bethlem,  
 Oh qué goig y qué contento!  
 Quant, obrat lo gran portento,  
 Ab Jesus vos contemplém:  
 Feu que en son amor cremém  
 Ab vostres cors nit y dia:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Per guardar tan rich tresor  
 Quantas penas passariau,  
 Quant pressurosos fugiau  
 Del cruel perseguidor:  
 Forts sobressalts de temor  
 Lo vostre cor sentiria:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Castigat ja lo ambiciós,  
 Que tants plors feu derramar,  
 Y cruel vos feu buscar  
 En Egipte lo repós,  
 Al moment l' Angel gloriós  
 Bona nova os portaria:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Tres jornadas de amargura  
 Vostres cors aymants ferian,

*y. Labres manus tuorum, quia manducabis.*

**OREMUS.**

*Defende, quæsumus, Domine Jesu, beata Maria semper virgine, matre tua, et beato Joseph, sponso ejus, intercedentibus, istam ab omni adversitate familiam, et toto corde tibi prostratam ab hostium præcipitis tuere clementer insidias. Qui vivis et regnas in sæcula sæculorum. n. Amen.*

Quant al Fill perdut havian,  
 Rich joyell de sa ventura:  
 Mes vejereulo ab ternura,  
 Que entre l's sabis discutia:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Retornats à Nazareth,  
 En llar pobre, mes ditxosa,  
 Just ab la mes casta Esposa  
 Viviau com home perfet:  
 Feya vostre amor complet  
 De Jesus la companyia:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Entre l' soroll de la serra,  
 De virtuts suau aroma,  
 Com d'encens resplandent bromà,  
 S' escampava per la terra:  
 Deixant à dreta y esquerra  
 Destells de pau y alegría:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Pio non, d' etern recort,  
 Oprimit entre cadenas,  
 Trovè en mitg de duras penas  
 En vostres cors dols conort:  
 Confiant que à segur port  
 Tal estel lo portaria:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

*n. Beatus es, et bene tibi erit.*

Ab fe viva y porfiada  
 Lleó treste vos implora  
 Puig la impietat traydora  
 Té la terra avassallada:  
 Sa confiança frustrada  
 Jamay permetau que sia:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

En esta santa Capella  
 Acceptau la humil ofensa,  
 Mitigant l'amarga pens  
 Del qui vos visita en ella:  
 En tot temps com clara estrella  
 Serviuos de llum y guia:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

Boixadors, que uses deudora  
 De una gloria tan insigne,  
 Ab semblant dols y benigne  
 Consolau, que us implora:  
 Feu que en nostra última hora  
 Poguém clamar à porfia:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.

**TORNADA.**

En aquesta vall de plors  
 Als mortals que hi fem la via:  
 Siau nostres protectors,  
 Jesus, Joseph y Maria.